



27.6.2018

**\*\*\*I**  
**MIETINTÖ**

ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi asetuksen (EU) 2017/825 muuttamisesta rakenneuudistusten tukiohjelman rahoituspuitteiden kasvattamiseksi ja sen yleistavoitteen mukauttamiseksi (COM(2017)0825 – C8-0433/2017 – 2017/0334(COD))

Aluekehitysvaliokunta

Esittelijä: Ruža Tomašić

Valmistelijat (\*):

Jean Arthuis, budjettivaliokunta

Roberto Gualtieri, talous- ja raha-asioiden valiokunta

(\*):Valiokuntien yhteistyömenettely – työjärjestyksen 54 artikla

### ***Menettelyjen symbolit***

- \* Kuulemismenettely
- \*\*\* Hyväksyntämenettely
- \*\*\*I Tavallinen lainsäätämismenettely (ensimmäinen käsittely)
- \*\*\*II Tavallinen lainsäätämismenettely (toinen käsittely)
- \*\*\*III Tavallinen lainsäätämismenettely (kolmas käsittely)

(Menettely määräytyy säädösesityksessä ehdotetun oikeusperustan mukaan.)

### ***Tarkistukset säädösesitykseen***

#### **Palstoina esitettävät parlamentin tarkistukset**

Poistettava teksti merkitään vasempaan palstaan ***lihavoidulla kursivilla***. Tekstiä korvattaessa muutosmerkinnät tehdään molempiin palstoihin ***lihavoidulla kursivilla***. Uusi teksti merkitään oikeaan palstaan ***lihavoidulla kursivilla***.

Tarkistuksen tunnistetietojen ensimmäisellä ja toisella rivillä ilmoitetaan käsiteltävänä olevan säädösesityksen kohta, jota tarkistetaan. Jos tarkistus koskee olemassa olevaa säädöstä, jota säädösesityksellä muutetaan, tunnistetietojen kolmannella rivillä ilmoitetaan muutettavan säädöksen tyyppi ja numero ja neljännellä rivillä tarkistettavan tekstinkohdan paikannus.

#### **Konsolidoituina tekstinä esitettävät parlamentin tarkistukset**

Uusi teksti merkitään ***lihavoidulla kursivilla***. Poistettava teksti merkitään symbolilla ¶ tai yliviivauksella. Tekstiä korvattaessa muutosmerkinnät tehdään siten, että uusi teksti ***lihavoidaan ja kursivoidaan*** ja korvattava teksti poistetaan tai viivataan yli. Parlamentin yksiköiden tekemiä lopullisen tekstin teknisiä muutoksia ei merkitä.

## SISÄLTÖ

|   | <b>Sivu</b> |
|---|-------------|
| LUONNOS EUROOPAN PARLAMENTIN LAINSÄÄDÄNTÖPÄÄTÖSLAUSELMAKSI                            | 5           |
| PERUSTELUT.....   | 15          |
| BUDJETTIVALIOKUNNAN LAUSUNTO.....   | 16          |
| TALOUS- JA RAHA-ASIOIDEN VALIOKUNNAN LAUSUNTO .....                                   | 25          |
| TYÖLLISYYDEN JA SOSIAALIASIOIDEN VALIOKUNNAN LAUSUNTO .....                           | 36          |
| ASIAN KÄSITTELY ASIASTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA .....                               | 49          |
| LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ ASIASTA<br>VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA ..... | 50          |



## LUONNOS EUROOPAN PARLAMENTIN LAINSÄÄDÄNTÖPÄÄTÖSLAUSELMAKSI

**ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi asetuksen (EU) 2017/825 muuttamisesta rakenneuudistusten tukiohjelman rahoituspuitteiden kasvattamiseksi ja sen yleistavoitteen mukauttamiseksi  
(COM(2017)0825 – C8-0433/2017 – 2017/0334(COD))**

**(Tavallinen lainsäätämisympäristö: ensimmäinen käsittely)**

*Euroopan parlamentti, joka*

- ottaa huomioon komission ehdotuksen Euroopan parlamentille ja neuvostolle (COM(2017)0825),
  - ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 294 artiklan 2 kohdan sekä 175 artiklan ja 197 artiklan 2 kohdan, joiden mukaisesti komissio on antanut ehdotuksen Euroopan parlamentille (C8-0433/2017),
  - ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 294 artiklan 3 kohdan,
  - ottaa huomioon Euroopan talous- ja sosiaalikomitean 14. maaliskuuta 2018 antaman lausunnon<sup>1</sup>,
  - ottaa huomioon alueiden komitean 3. huhtikuuta 2018 antaman lausunnon<sup>2</sup>,
  - ottaa huomioon työjärjestyksen 59 artiklan,
  - ottaa huomioon aluekehitysvaliokunnan mietinnön sekä budjettivaliokunnan ja talous- ja raha-asioiden valiokunnan sekä työllisyyden ja sosiaaliasioiden valiokunnan lausunnot (A8-0227/2018),
1. vahvistaa jäljempänä esitetyn ensimmäisen käsittelyn kannan;
  2. pyytää komissiota antamaan asian uudelleen Euroopan parlamentin käsiteltäväksi, jos se korvaa ehdotuksensa, muuttaa sitä huomattavasti tai aikoo muuttaa sitä huomattavasti;
  3. kehottaa puhemiestä välittämään parlamentin kannan neuvostolle ja komissiolle sekä kansallisille parlamenteille.

---

<sup>1</sup> Ei vielä julkaistu virallisessa lehdessä.

<sup>2</sup> Ei vielä julkaistu virallisessa lehdessä.

## Tarkistus 1

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan -1 kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**(-1) Unionin on tuettava jäsenvaltioita niiden pyynnöstä unionin oikeuden täytäntöönpanoa koskevien hallinnollisten valmiuksien parantamisessa.**

## Tarkistus 2

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 1 kappale

*Komission teksti*

*Tarkistus*

(1) Rakenneuudistusten tukiohjelman, jäljempänä 'ohjelma', alkuperäisenä tavoitteena oli lisätä jäsenvaltioiden valmiuksia valmistella ja toteuttaa kasvua ylläpitäviä hallinnollisia ja rakenteellisia uudistuksia, myös avustamalla unionin rahastojen tehokkaassa ja tuloksellisessa käytössä. Ohjelman mukaista tukea antaa komissio jäsenvaltion pyynnöstä, ja tukea voidaan myöntää useille eri politiikan aloille. Kehittämällä sopeutumiskykyisiä talouksia, jotka perustuvat vankkoihin taloudellisiin ja **yhteiskunnallisiin** rakenteisiin, joiden avulla jäsenvaltiot selviytyvät tehokkaasti häiriöistä ja elpyvät niistä nopeasti, voidaan edistää taloudellista ja **sosiaalista** yhteenkuuluvuutta. **Insitutionaalisten**, hallinnollisten ja kasvua ylläpitävien rakenneuudistusten toteuttaminen **on asianmukainen väline** saada aikaan tällaista kehitystä.

(1) Rakenneuudistusten tukiohjelman, jäljempänä 'ohjelma', alkuperäisenä tavoitteena oli lisätä jäsenvaltioiden valmiuksia valmistella ja toteuttaa kasvua ylläpitäviä hallinnollisia ja rakenteellisia uudistuksia, **joilla on eurooppalaista lisäarvoa**, myös avustamalla unionin rahastojen tehokkaassa ja tuloksellisessa käytössä. Ohjelman mukaista tukea antaa komissio jäsenvaltion pyynnöstä, ja tukea voidaan myöntää useille eri politiikan aloille. Kehittämällä sopeutumiskykyisiä talouksia **ja sopeutumiskykyinen yhteiskunta**, jotka perustuvat vankkoihin taloudellisiin, **yhteiskunnallisiin ja alueellisiin** rakenteisiin, joiden avulla jäsenvaltiot selviytyvät tehokkaasti häiriöistä ja elpyvät niistä nopeasti, voidaan edistää taloudellista, **sosiaalista ja alueellista** yhteenkuuluvuutta. **Ohjelman avulla tuettavat uudistukset edellyttävät tehokasta ja vaikuttavaa kansallista ja alueellista julkishallintoa sekä kaikkien asianomaisten sidosryhmien omavastuullisuutta ja aktiivista osallistumista. Maakohtaisten institutionaalisten**, hallinnollisten ja

kasvua ylläpitävien rakenneuudistusten toteuttaminen *sekä unionin edun mukaisesti rakenneuudistuksiin sitoutuminen paikan päällä erityisesti paikallis- ja alueviranomaisten sekä työmarkkinaosapuolten välityksellä ovat asianmukaisia välineitä* saada aikaan tällaista kehitystä.

### Tarkistus 3

#### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 1 a kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*(1 a) Jotta varmistetaan kunkin jäsenvaltion pyynnöstä toteutettujen uudistusten tulosten näkyvyys, on ohjelmasta saatava tuloksia ja niistä on tiedotettava tehokkaasti unionin tasolla, kansallisella tasolla ja aluetasolla. Näin varmistettaisiin tiedon, kokemusten ja parhaiden käytäntöjen vaihto, joka on myös yksi ohjelman tavoitteista.*

### Tarkistus 4

#### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 1 b kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*(1 b) Ohjelmasta myönnettävän tuen kysyntä pysyy oletettavasti korkeana, minkä vuoksi tietyt pyynnöt on tarpeen asettaa etusijalle. Etusijalle olisi asetettava tarvittaessa pyynnöt, joiden tavoitteena on siirtää verotuksen painopistettä työvoiman verotuksesta varallisuuden ja saastuttamisen verottamiseen, lujittaa työllisyys- ja sosiaalipolitiikkaa ja siten sosiaalista osallisuutta, torjua veropetoksia, verovilppiä ja veronkiertoa lisäämällä*

*avoimuutta, laatia innovatiivisen ja kestävän uudelleenteollistamisen strategioita ja tehdä parannuksia koulutusjärjestelmiin. Erityistä huomiota olisi kiinnitettävä tukipyyntöihin, joilla on takanaan erittäin vahva demokraattinen tuki, joissa on mukana runsaasti kumppaneita ja joilla on heijastusvaikutuksia muihin aloihin. Ohjelmalla olisi täydennettävä muita välineitä päällekkäisyyksien välttämiseksi.*

## Tarkistus 5

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 1 c kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*(1 c) Ohjelman tavoitteena on lisätä jäsenvaltioiden valmiuksia valmistella ja toteuttaa kasvua ylläpitäviä rakenneuudistuksia, mutta sillä ei pitäisi korvata jäsenvaltioiden kansallisista talousarvioista saatavaa rahoitusta eikä sitä pitäisi käyttää kattamaan juoksevia menoja.*

## Tarkistus 6

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 3 kappale

*Komission teksti*

*Tarkistus*

(3) Taloudellisen ja *sosiaalisen* yhteenkuuluvuuden lujittaminen *vahvistamalla rakenneuudistuksia* on ratkaisevan tärkeää, jotta jäsenvaltiot menestyvät talous- ja rahaliitossa. Tämä on erityisen tärkeää niille jäsenvaltioille, joiden rahayksikkö ei ole euro, jotta ne voivat valmistautua euroalueen jäsenyyteen.

(3) Taloudellisen, *sosiaalisen* ja *alueellisen* yhteenkuuluvuuden lujittaminen *rakenneuudistuksilla, jotka hyödyttävät unionia ja ovat sen periaatteiden ja arvojen mukaisia*, on ratkaisevan tärkeää, jotta jäsenvaltiot menestyvät talous- ja rahaliitossa *ja jotta siinä saadaan aikaan enemmän todellista lähentymistä ja varmistetaan näin sen pitkän aikavälin vakaus ja menestyksekkäys*. Tämä on erityisen



tärkeää niille jäsenvaltioille, joiden rahayksikkö ei *vielä* ole euro, jotta ne voivat valmistautua euroalueen jäsenyyteen.

## Tarkistus 7

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 4 kappale

#### *Komission teksti*

(4) Ottaen huomioon ohjelman pyrkimys vastata taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin on asianmukaista painottaa ohjelman yleistavoitteessa, että edistämällä yhteenkuuluvuutta, kilpailukykyä, tuottavuutta, kestäväää kasvua *ja* työpaikkojen luomista voidaan samalla tukea valmistautumista euroalueen jäsenyyteen niissä jäsenvaltioissa, joiden rahayksikkö ei ole euro.

#### *Tarkistus*

(4) Ottaen huomioon ohjelman pyrkimys vastata taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin on asianmukaista painottaa ohjelman yleistavoitteessa, että edistämällä *taloudellista, sosiaalista ja alueellista* yhteenkuuluvuutta, kilpailukykyä, tuottavuutta, kestäväää kasvua, työpaikkojen luomista, *sosiaalista osallisuutta* ja *jäsenvaltioiden ja alueiden välisten erojen vähentämistä* voidaan samalla tukea valmistautumista euroalueen jäsenyyteen niissä jäsenvaltioissa, joiden rahayksikkö ei *vielä* ole euro.

## Tarkistus 8

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 5 kappale

#### *Komission teksti*

(5) On myös mainittava, että ohjelman toimilla voidaan tukea uudistuksia, joiden avulla jäsenvaltiot, jotka haluavat ottaa euron käyttöön, voivat valmistautua euroalueen jäsenyyteen.

#### *Tarkistus*

(5) *Kun otetaan huomioon myönteiset kokemukset, joita unioni on saanut aiemmin tarjottuaan teknistä tukea muille maille, jotka ovat jo ottaneet euron käyttöön*, on myös mainittava, että ohjelman toimilla voidaan tukea uudistuksia, joiden avulla jäsenvaltiot, *jotka ovat liittyneet unioniin myöhemmin ja* jotka haluavat ottaa euron käyttöön, voivat valmistautua euroalueen jäsenyyteen.

## Tarkistus 9

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 5 a kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*(5 a) Seitsemään jäsenvaltioon sovelletaan perussopimuksessa asetettua velvoitetta valmistautua euroalueen jäsenyyteen, ja nämä valtiot ovat Bulgaria, Tšekin tasavalta, Kroatia, Unkari, Puola, Romania ja Ruotsi. Jotkin näistä jäsenvaltiosta ovat viime vuosina edenneet vain vähäisessä määrin tätä tavoitetta kohden, minkä vuoksi unionin tuki euroalueen jäsenyydelle on yhä merkityksellisempää. Tanska ja Yhdistynyt kuningaskunta eivät ole velvollisia liittymään euroalueeseen.*

## Tarkistus 10

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 5 b kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*(5 b) Alue- ja paikallisviranomaisilla on tärkeä asema rakenneuudistuksissa siinä määrin kuin kunkin jäsenvaltion perustuslaillinen ja hallinnollinen rakenne sen mahdollistaa. Siksi on aiheellista säätää siitä, missä määrin alue- ja paikallisviranomaisten on asianmukaista osallistua rakenneuudistusten valmisteluun ja toteuttamiseen ja missä määrin niitä on asianmukaista kuulla niistä.*

## Tarkistus 11

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 6 kappale

### *Komission teksti*

(6) Jotta voitaisiin vastata jäsenvaltioiden lisääntyviin tukipyyntöihin ja tukea rakenneuudistusten toteuttamista niissä jäsenvaltioissa, joiden rahayksikkö ei ole euro, ohjelman rahoituspuitteita olisi kasvatettava riittävästi, jotta unioni voisi vastata tukea pyytävien jäsenvaltioiden tarpeisiin.

### *Tarkistus*

(6) Jotta voitaisiin vastata jäsenvaltioiden lisääntyviin tukipyyntöihin ja tukea **unionin edun mukaisten** rakenneuudistusten toteuttamista niissä jäsenvaltioissa, joiden rahayksikkö ei **vielä** ole euro, ohjelman rahoituspuitteita olisi kasvatettava **neuvoston asetuksen (EU, Euratom) N:o 1311/2013<sup>1 a</sup> mukaisen joustovälineen avulla** riittävästi, jotta unioni voisi vastata tukea pyytävien jäsenvaltioiden tarpeisiin.  
**Rahoituspuitteiden kasvattaminen ei saisi vaikuttaa kielteisesti koheesiopolitiikan muihin prioriteetteihin. Jäsenvaltioita ei pitäisi myöskään velvoittaa siirtämään kansallisia ja alueellisia Euroopan rakenne- ja investointirahaston (ERI-rahastot) osuuksiaan ohjelman rahoitusvajeen kattamiseksi.**

---

<sup>1 a</sup> Neuvoston asetetus (EU, Euratom) N:o 1311/2013, annettu 2 päivänä joulukuuta 2013, vuosia 2014–2020 koskevan monivuotisen rahoituskehityksen vahvistamisesta (EUVL L 347, 20.12.2013, s. 884).

## **Tarkistus 12**

### **Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 7 kappale**

#### *Komission teksti*

(7) Tuen tarjoamiseksi mahdollisimman nopeasti komission olisi voitava käyttää osa rahoituspuitteiden mukaisista määrärahoista kattamaan myös ohjelman tukitoimista aiheutuvia kustannuksia, esimerkiksi käytännön hankkeiden laadunvalvontaan ja seurantaan liittyviä menoja.

#### *Tarkistus*

(7) **Laadukkaan** tuen tarjoamiseksi mahdollisimman nopeasti komission olisi voitava käyttää osa rahoituspuitteiden mukaisista määrärahoista kattamaan myös ohjelman tukitoimista aiheutuvia kustannuksia, esimerkiksi käytännön hankkeiden laadunvalvontaan ja seurantaan **sekä arviointiin** liittyviä menoja.  
**Tällaisten menojen olisi oltava oikeassa**

*suhteessa tukihankkeiden menojen kokonaisarvoon.*

## Tarkistus 13

### Ehdotus asetukseksi

#### Recital 7 a (new)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*7 a. Jotta varmistetaan, että ohjelman täytäntöönpanoa koskeva raportointi Euroopan parlamentille ja neuvostolle on sujuvaa, olisi täsmennettävä määräaika, jonka kuluessa komission on annettava vuotuiset seurantakertomukset.*

## Tarkistus 14

### Ehdotus asetukseksi

#### 1 artikla – 1 kohta – 1 alakohta

Asetus (EU) 2017/825

1 artikla – 1 kohta

*Komission teksti*

*Tarkistus*

Ohjelman yleistavoitteena on edistää institutionaalisia, hallinnollisia ja kasvua ylläpitäviä rakenteellisia uudistuksia jäsenvaltioissa antamalla **kansallisille** viranomaisille tukea toimenpiteisiin, joiden tavoitteena on instituutioiden, hallinnon, julkishallinnon ja talous- ja sosiaalisektorin uudistaminen ja vahvistaminen vastauksena taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin, jotta voidaan lisätä yhteenkuuluvuutta, kilpailukykyä, tuottavuutta, kestäväää kasvua, työpaikkojen luomista **ja** investointeja ja samalla auttaa jäsenvaltioita valmistautumaan euroalueen jäsenyyteen, erityisesti talouden ohjausprosessien yhteydessä, myös auttamalla unionin rahastojen tehokkaassa, tuloksellisessa ja läpinäkyvässä käytössä.”.

Ohjelman yleistavoitteena on edistää institutionaalisia, hallinnollisia ja kasvua ylläpitäviä rakenteellisia uudistuksia jäsenvaltioissa antamalla **jäsenvaltioiden** viranomaisille, **mukaan lukien tarvittaessa alue- ja paikallisviranomaiset**, tukea toimenpiteisiin, joiden tavoitteena on instituutioiden, hallinnon, julkishallinnon ja talous- ja sosiaalisektorin uudistaminen ja vahvistaminen vastauksena taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin, jotta voidaan lisätä **taloudellista, sosiaalista ja alueellista** yhteenkuuluvuutta, kilpailukykyä, tuottavuutta, kestäväää kasvua, työpaikkojen luomista, **sosiaalista osallisuutta, verovilpin torjuntaa, köyhyyden torjuntaa**, investointeja **ja todellista lähentymistä unionissa** ja samalla auttaa jäsenvaltioita valmistautumaan euroalueen jäsenyyteen, erityisesti talouden ohjausprosessien

yhteydessä, myös auttamalla unionin rahastojen tehokkaassa, tuloksellisessa ja läpinäkyvässä käytössä.”.

## Tarkistus 15

### Ehdotus asetukseksi

#### 1 artikla – 1 kohta – 1 a alakohta (uusi)

Asetus (EU) 2017/825

#### 5 artikla – 1 kohta – d a alakohta (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***(1 a) Lisätään 5 artiklan 1 kohtaan alakohta seuraavasti:***

***d a) tukea alue- ja paikallisviranomaisten ottamista mukaan rakennemuutustoimenpiteiden valmisteluun ja toteuttamiseen ja niiden kuulemista niistä siinä määrin kuin kyseisille alue- ja paikallisviranomaisille kunkin jäsenvaltion perustuslaillisen ja hallinnollisen rakenteen mukaan kuuluvat toimivaltuudet ja tehtävät sen sallivat.”***

## Tarkistus 16

### Ehdotus asetukseksi

#### 1 artikla – 1 kohta – 3 alakohta – a alakohta

Asetus (EU) 2017/825

#### 10 artikla – 1 kohta

*Komission teksti*

*Tarkistus*

”1. Rahoituspuitteet ohjelman toteuttamiseksi ovat 222 800 000 euroa käypinä hintoina.”;

”1. Rahoituspuitteet ohjelman toteuttamiseksi ovat 222 800 000 euroa käypinä hintoina, ***josta 80 000 000 euroa saadaan joustovälineen avulla neuvoston asetuksen (EU, Euratom) N:o 1311/2013\* mukaisesti.***”;

---

***\* Neuvoston asetetus (EU, Euratom) N:o 1311/2013, annettu 2 päivänä joulukuuta 2013, vuosia 2014–2020 koskevan monivuotisen rahoituskehysten***

## **Tarkistus 17**

### **Ehdotus asetukseksi**

#### **1 artikla – 1 kohta – 3 a alakohta (uusi)**

Asetus (EU) 2017/825

16 artikla – 2 kohta – 1 alakohta – johdantokappale

#### *Nykyinen teksti*

2. Komissio toimittaa Euroopan parlamentille ja neuvostolle ohjelman toteuttamista koskevan vuotuisen seurantakertomuksen. Kyseinen kertomus sisältää tietoja seuraavista:

#### *Tarkistus*

#### **3 a) Korvataan 16 artiklan 2 kohdan johdantokappale seuraavasti:**

”2. Komissio toimittaa Euroopan parlamentille ja neuvostolle ohjelman toteuttamista koskevan vuotuisen seurantakertomuksen **vuodesta 2018 vuoden 2021 loppuun asti**. Kyseinen kertomus sisältää tietoja seuraavista:”

## **Tarkistus 18**

### **Ehdotus asetukseksi**

#### **1 artikla – 1 kohta – 3 b alakohta (uusi)**

Asetus (EU) N:o 2017/825

16 artikla – 2 kohta – 1 alakohta – d a alakohta (uusi)

#### *Komission teksti*

”d a) laadunvalvonnan tulokset ja tukihankkeiden seuranta paikan päällä;”

#### *Tarkistus*

#### **3 b) Lisätään 16 artiklan 2 kohtaan d a alakohta seuraavasti:**

”d a) laadunvalvonnan tulokset ja tukihankkeiden seuranta paikan päällä;”

## PERUSTELUT

Komission ehdotuksen tarkoituksena on muuttaa asetusta (EU) 2017/825 rakenneuudistusten tukiohjelman rahoituspuitteiden kasvattamiseksi ja sen yleistavoitteen mukauttamiseksi. Komissio on päättänyt tehdä näin sen vuoksi, että jäsenvaltioilta saatujen rakenneuudistukseen kohdennettavaa rahoitusta koskevien pyyntöjen määrä on suuri.

Muutossäädöksellä halutaan erityisesti muuttaa rakenneuudistusten tukiohjelman tavoitetta koskevaa 4 artiklaa lisäämällä ohjelman tavoitteisiin tuki euroalueen jäsenyyden valmisteluun (artiklaan on lisätty teksti ”ja samalla auttaa jäsenvaltioita valmistautumaan euroalueen jäsenyyteen”). Siinä myös lisätään säädökseen 5 a artikla, joka mahdollistaa euroalueen jäsenyyteen valmistautumista koskevien toimien rahoittamisen.

Lisäksi tukiohjelman rahoituspuitteita kasvatetaan 142,8 miljoonasta eurosta 222,8 miljoonaan euroon hyödyntämällä monivuotiseen rahoituskehikseen sisältyvää joustovälinettä. Jäsenvaltiot voivat halutessaan täydentää tukiohjelmää siirtämällä määrärahoja teknisen avun budjetista, jolloin kokonaismäärä nousee noin 300 miljoonaan euroon. Yhteisiä säännöksiä koskeva asetus mahdollistaa jo tällaiset siirrot.

Esittelijä katsoo, että tämä on tekstisisällöltään vähäinen mutta poliittisesti erittäin merkittävä muutos tukiohjelman. Yhdeksäntoista jäsenvaltiota kuuluu jo euroalueeseen. Seitsemään jäsenvaltioon sovelletaan perussopimuksessa asetettua velvoitetta valmistautua euroalueen jäsenyyteen, ja nämä valtiot ovat Bulgaria, Kroatia, Tšekki, Unkari, Puola, Romania ja Ruotsi. Jotkin näistä jäsenvaltiosta ovat viime vuosina edenneet vain vähäisessä määrin tätä tavoitetta kohden, minkä vuoksi unionin tuki euroalueen jäsenyydelle on yhä merkityksellisempää. Kahdella jäsenvaltiolla, Tanskalla ja Yhdistyneellä kuningaskunnalla, ei ole velvollisuutta osallistua euroalueeseen, koska ne ovat jättäytyneet yhteisen rahan ulkopuolelle. Yhdistyneen kuningaskunnan on tietysti myös määrä erota Euroopan unionista vuonna 2019.

Esittelijän mielestä on tärkeää saada tarkempi selvyys sekä niistä rakenneuudistuksista, joita koheesiorahoituksella on tarkoitus edistää, että niiden todennäköisestä vaikutuksesta koheesiorahoituksen vaikuttavuuteen. On tärkeää panna merkille, että EU-maissa vallitseva eriarvoisuus johtuu nyt suurimmalta osin maiden sisällä pikemmin kuin maiden välillä vallitsevista eroista. Toimiva rakennemuutos edellyttää sen vuoksi sitä, että eri tasojen viranomaiset työskentelevät yhdessä helpottaakseen yhteistä ja yhdennettyä toimintaa, jossa yhdistellään erilaisia poliittisia toimia ja jolla pyritään vastaamaan erilaisiin aluekehityksen tarpeisiin ja haasteisiin. Koska jäsenvaltioilla on jo omat uudistusaloitteensa, ohjelmassa olisi keskityttävä toimenpiteisiin, joilla tuetaan parhaiten maakohtaisia suosituksia.

Esittelijä kannattaa ehdotuksen kahta päänäkökohtaa eli tukiohjelman määrärahojen lisäämistä sekä euroalueen jäsenyyden valmistelun sisällyttämistä ohjelman tavoitteisiin. Ehdotukseen on sen vuoksi esitetty tässä vaiheessa vain vähän tarkistuksia. Tarkistusten tarkoituksena on korostaa euroalueen jäsenyysohjelmalle annettavan tuen merkitystä ja varmistaa, että alue- ja paikallisviranomaiset voivat osallistua entistä suuremmassa määrin rakenneuudistushankkeisiin.

19.6.2018

## BUDJETTIVALIOKUNNAN LAUSUNTO

aluekehitysvaliokunnalle

ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi asetuksen (EU) 2017/825 muuttamisesta rakenneuudistusten tukiohjelman rahoituspuitteiden kasvattamiseksi ja sen yleistavoitteen mukauttamiseksi  
(COM(2017)0825 – C8-0433/2017 – 2017/0334(COD))

Valmistelija (\*): Jean Arthuis

(\*) Valiokuntien yhteistyömenettely – työjärjestyksen 54 artikla

### LYHYET PERUSTELUT

Valmistelija katsoo, että rakenneuudistusten tukiohjelman rahoituspuitteiden ja sen yleisen tavoitteen muuttaminen tarjoaa mahdollisuuden seuraaviin:

1) Ohjelman yleistavoitteen tarkistaminen sen varmistamiseksi, että se on kohdennettu selkeästi teknisen avun antamiseen jäsenvaltioiden pyynnöstä sosiaalisesti ja/tai ympäristön kannalta hyödyllisiin uudistuksiin. Ohjelman tulisi edistää talouden elpymistä ja laadukkaiden työpaikkojen luomista, köyhyyden torjumista sekä reaalitalouteen suuntautuvien investointien vauhdittamista.

2) Perusteiden määrittäminen jäsenvaltioiden tukipyyntöjen hyväksymiseksi, kun on saatu enemmän pyyntöjä kuin rahoituspuitteissa voidaan toteuttaa. Perustana sovelletaan edellä mainittua vaatimusta, jonka mukaan uudistuksen on oltava sosiaalisesti ja/tai ympäristön kannalta hyödyllinen.

Valmistelija katsoo, että ohjelman rahoituspuitteiden laajentaminen olisi yhdistettävä muutettuun käsitykseen siitä, millaisiin ”rakenteellisiin uudistuksiin” se olisi kohdennettava. Ohjelmaan kuuluviin rakenneuudistuksiin olisi sisällytettävä julkisten investointien ohjelmat, julkisten hyödykkeiden ja palveluiden uudelleenkansallistaminen ja niiden siirtäminen jälleen kunnille, julkisten sosiaaliturvajärjestelmien vahvistaminen sekä uudistukset, jotka edistävät työehtosopimusneuvotteluja ja reaalipalkkojen kasvua.

Ohjelmaan liittyvän vuoden 2017 työohjelman mukaan noin 90 prosenttia ohjelman varoista suunnattiin hankkeisiin, joilla pyrittiin panemaan täytäntöön komission antamia ohjeita talouspolitiikan eurooppalaisen ohjausjakson ja muiden EU:n lainsäädännön vaatimusten yhteydessä. Tämän seurauksena valmistelija katsoo, että ehdotuksessa olisi mainittava



erityisesti työmarkkinaosapuolten, kansalaisyhteiskunnan sekä paikallisten ja alueellisten viranomaisten rooli pyynnön muotoilussa sekä uudistuksen toteutuksen suunnittelussa ja valvonnassa.

Mitä tulee yleistavoitteen muuttamiseen niin, että se käsittää euroon kuulumattomien jäsenvaltioiden lähentymisehdot, valmistelija katsoo, että tämä voi johtaa ohjelman käyttöön tavalla, joka heikentää julkisten palveluiden ja sosiaaliturvajärjestelmien laatua ja saatavuutta – etenkin mitä tulee hallitusten budjettivajeisiin ja niiden velan ja BKT:n väliseen suhteeseen. Niinpä valmistelija katsoo, että ohjelmassa olisi keskityttävä sellaisten pyyntöjen hyväksymiseen, jotka tuovat ehdottomasti sosiaalista tai ympäristöön liittyvää hyötyä.

Valmistelija on eri mieltä komission ehdotuksesta, jonka se esitti ehdotukseen liittyvissä perusteluissa ja jonka mukaan jäsenvaltioita olisi pyydettävä kohdentamaan uudelleen olemassa olevia Euroopan rakenne- ja investointirahastojen teknisen avun varoja tähän ohjelmaan, euron käyttöönottoa koskevat pyynnöt mukaan lukien. Valmistelija katsoo, että ERI-rahastoja ja niiden suurta merkitystä jäsenvaltioissa olisi ylläpidettävä, eikä varoja pidä kohdentaa uudelleen tähän ohjelmaan.

## TARKISTUKSET

Budjettivaliokunta pyytää asiasta vastaavaa aluekehitysvaliokuntaa ottamaan huomioon seuraavat tarkistukset:

### Tarkistus 1

#### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 1 kappale

##### *Komission teksti*

(1) Rakenneuudistusten tukiohjelman, jäljempänä 'ohjelma', alkuperäisenä tavoitteena oli lisätä jäsenvaltioiden valmiuksia valmistella ja toteuttaa kasvua ylläpitäviä hallinnollisia ja rakenteellisia uudistuksia, myös avustamalla unionin rahastojen tehokkaassa ja tuloksellisessa käytössä. Ohjelman mukaista tukea antaa komissio jäsenvaltion pyynnöstä, ja tukea voidaan myöntää useille eri politiikan aloille. Kehittämällä sopeutumiskykyisiä talouksia, jotka perustuvat vankkoihin taloudellisiin ja yhteiskunnallisiin rakenteisiin, ***joiden avulla jäsenvaltiot selviytyvät tehokkaasti häiriöistä ja elpyvät niistä nopeasti***, voidaan edistää taloudellista ja sosiaalista yhteenkuuluvuutta. ***Institutionaalisten***, hallinnollisten ja kasvua ylläpitävien rakenneuudistusten toteuttaminen on asianmukainen väline saada aikaan tällaista kehitystä.

##### *Tarkistus*

(1) Rakenneuudistusten tukiohjelman, jäljempänä 'ohjelma', alkuperäisenä tavoitteena oli lisätä jäsenvaltioiden valmiuksia valmistella ja toteuttaa kasvua ylläpitäviä hallinnollisia ja rakenteellisia uudistuksia, myös avustamalla unionin rahastojen tehokkaassa ja tuloksellisessa käytössä. Ohjelman mukaista tukea antaa komissio jäsenvaltion pyynnöstä, ja tukea voidaan myöntää useille eri politiikan aloille. Kehittämällä sopeutumiskykyisiä talouksia ***ja yhteiskuntia***, jotka perustuvat vankkoihin taloudellisiin ja yhteiskunnallisiin rakenteisiin, voidaan edistää ***alueellista***, taloudellista ja sosiaalista yhteenkuuluvuutta. ***Institutionaalisten***, hallinnollisten ja kasvua ylläpitävien rakenneuudistusten toteuttaminen on asianmukainen väline saada aikaan tällaista kehitystä. ***Rakenneuudistukset katsotaan hyödyllisiksi silloin, kun ne vähentävät julkisia menoja sosiaalisesti kestäväällä tavalla, mutta myös silloin, kun ne lisäävät menoja lyhyellä aikavälillä parantaen talouden suorituskykyä ja budjettitasapainoa keskipitkällä ja pitkällä aikavälillä. Rakenneuudistusten menestyksekkään täytäntöönpanon ja kestävyuden kannalta on tärkeää, että niiden taustalla on demokraattinen tuki ja että varmistetaan kaikkien asianomaisten sidosryhmien, kuten paikallis- ja alueviranomaisten, talouden toimijoiden ja työmarkkinaosapuolten sekä***

*kansalaisyhteiskunnan edustajien  
kaltaisten kumppanien osallistuminen.*

## **Tarkistus 2**

### **Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 1 a kappale (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*(1 a) Jotta saadaan yleiskuva kunkin jäsenvaltion pyynnöstä suunnitelluista ja toteutetuista uudistuksista, ohjelman uusien määrärahojen jakautumisen olisi perustuttava selkeisiin valintaperusteisiin ja se olisi esitettävä avoimesti. Näin varmistettaisiin tiedon, kokemusten ja parhaiden käytäntöjen vaihto, joka on yksi ohjelman tavoitteista.*

## **Tarkistus 3**

### **Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 1 b kappale (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*(1 b) Ohjelman tavoitteena on lisätä jäsenvaltioiden valmiuksia valmistella ja toteuttaa kasvua ylläpitäviä rakenneuudistuksia, mutta sillä ei pitäisi korvata jäsenvaltioiden kansallisista talousarvioista saatavaa rahoitusta eikä sitä pitäisi käyttää kattamaan juoksevia menoja.*

## **Tarkistus 4**

### **Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 2 kappale**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

(2) Jäsenvaltiot ovat hakeneet ohjelmasta yhä enemmän tukea, ja tukipyyntöjen määrä on ylittänyt

(2) Jäsenvaltiot ovat hakeneet ohjelmasta yhä enemmän tukea, ja tukipyyntöjen määrä on ylittänyt

alkuperäiset odotukset. Komissiolle rahoitus­syklin 2017 aikana toimitetut tukipyynnöt ylittivät niiden arvioidun arvon perusteella selvästi kyseiseksi vuodeksi käytettävissä olevan rahoituksen määrän. Vuoden 2018 rahoitus­syklin osalta toimitettujen pyyntöjen arvioitu arvo on viisi kertaa niin suuri kuin kyseistä vuotta varten käytettävissä olevan rahoituksen määrä. Lähes kaikki jäsenvaltiot ovat pyytäneet ohjelmasta tukea, ja tukipyynnöt koskevat kaikkia ohjelman soveltamisalaan kuuluvia politiikan aloja.

alkuperäiset odotukset. Komissiolle rahoitus­syklin 2017 aikana toimitetut tukipyynnöt ylittivät niiden arvioidun arvon perusteella selvästi kyseiseksi vuodeksi käytettävissä olevan rahoituksen määrän, *minkä vuoksi moni pyynnöistä jäi ilman rahoitusta*. Vuoden 2018 rahoitus­syklin osalta toimitettujen pyyntöjen arvioitu arvo on viisi kertaa niin suuri kuin kyseistä vuotta varten käytettävissä olevan rahoituksen määrä. Lähes kaikki jäsenvaltiot ovat pyytäneet ohjelmasta tukea, ja tukipyynnöt koskevat kaikkia ohjelman soveltamisalaan kuuluvia politiikan aloja.

## Tarkistus 5

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 3 kappale

#### *Komission teksti*

(3) *Taloudellisen* ja sosiaalisen yhteenkuuluvuuden lujittaminen vahvistamalla rakenneuudistuksia on ratkaisevan tärkeää, jotta jäsenvaltiot menestyvät talous- ja rahaliitossa. Tämä on erityisen tärkeää niille jäsenvaltioille, joiden rahayksikkö ei ole euro, jotta ne voivat valmistautua euroalueen jäsenyyteen.

#### *Tarkistus*

(3) *Alueellisen, taloudellisen* ja sosiaalisen yhteenkuuluvuuden lujittaminen vahvistamalla rakenneuudistuksia on ratkaisevan tärkeää, jotta jäsenvaltiot menestyvät talous- ja rahaliitossa. Tämä on erityisen tärkeää niille jäsenvaltioille, joiden rahayksikkö ei ole euro, jotta ne voivat valmistautua euroalueen jäsenyyteen.

## Tarkistus 6

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 4 kappale

#### *Komission teksti*

(4) Ottaen huomioon ohjelman pyrkimys vastata taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin on asianmukaista painottaa ohjelman yleistavoitteessa, että edistämällä yhteenkuuluvuutta, kilpailukykyä, tuottavuutta, kestäväää kasvua ja työpaikkojen luomista voidaan

#### *Tarkistus*

(4) Ottaen huomioon ohjelman pyrkimys vastata *alueellisiin*, taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin on asianmukaista painottaa ohjelman yleistavoitteessa, että edistämällä yhteenkuuluvuutta, kilpailukykyä, tuottavuutta, kestäväää kasvua ja työpaikkojen luomista voidaan

samalla tukea valmistautumista euroalueen jäsenyyteen niissä jäsenvaltioissa, joiden rahayksikkö ei ole euro.

samalla tukea valmistautumista euroalueen jäsenyyteen niissä jäsenvaltioissa, joiden rahayksikkö ei ole euro.

## Tarkistus 7

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 6 kappale

#### *Komission teksti*

(6) Jotta voitaisiin vastata jäsenvaltioiden lisääntyviin tukipyyntöihin ja tukea rakenneuudistusten toteuttamista niissä jäsenvaltioissa, joiden rahayksikkö ei ole euro, ohjelman rahoituspuitteita olisi kasvatettava riittävästi, jotta unioni voisi vastata tukea pyytävien jäsenvaltioiden tarpeisiin.

#### *Tarkistus*

(6) Jotta voitaisiin vastata jäsenvaltioiden lisääntyviin tukipyyntöihin ja tukea rakenneuudistusten toteuttamista niissä jäsenvaltioissa, joiden rahayksikkö ei ole euro, ohjelman rahoituspuitteita olisi kasvatettava riittävästi, jotta unioni voisi vastata tukea pyytävien jäsenvaltioiden tarpeisiin. ***Rahoituspuitteiden kasvattaminen olisi rahoitettava yksinomaan uusilla määrärahoilla, jotka budjettivallan käyttäjä ottaa käyttöön komission asiaa koskevan ehdotuksen perusteella käyttäen kaikkia käytettävissä olevia talousarvion joustomahdollisuuksia. Tähän tarkoitukseen ei pitäisi harkita määrärahojen uudelleen kohdentamista, jotta voidaan välttää nykyisten monivuotisten ohjelmien rahoitukseen mahdollisesti kohdistuvat kielteiset vaikutukset.***

## Tarkistus 8

### Ehdotus asetukseksi 1 artikla – 1 kohta – 1 alakohta Asetus (EU) N:o 2017/825 4 artikla – 1 kohta

#### *Komission teksti*

Ohjelman yleistavoitteena on edistää institutionaalisia, hallinnollisia ja kasvua ylläpitäviä rakenteellisia uudistuksia jäsenvaltioissa antamalla kansallisille viranomaisille tukea toimenpiteisiin, joiden

#### *Tarkistus*

Ohjelman yleistavoitteena on edistää institutionaalisia, hallinnollisia ja kasvua ylläpitäviä rakenteellisia uudistuksia jäsenvaltioissa antamalla kansallisille viranomaisille tukea toimenpiteisiin, joiden

tavoitteena on instituutioiden, hallinnon, julkishallinnon ja talous- ja sosiaalisektorin uudistaminen ja vahvistaminen vastauksena taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin, jotta voidaan lisätä yhteenkuuluvuutta, kilpailukykyä, tuottavuutta, kestäväää kasvua, työpaikkojen luomista ja investointeja ja samalla auttaa jäsenvaltioita valmistautumaan euroalueen jäsenyyteen, erityisesti talouden ohjausprosessien yhteydessä, myös auttamalla unionin rahastojen tehokkaassa, tuloksellisessa ja läpinäkyvässä käytössä.”.

tavoitteena on instituutioiden, hallinnon, julkishallinnon ja talous- ja sosiaalisektorin uudistaminen ja vahvistaminen vastauksena **alueellisiin**, taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin, jotta voidaan lisätä yhteenkuuluvuutta, kilpailukykyä, tuottavuutta, kestäväää kasvua, **rahoitusvakautta, laadukkaiden** työpaikkojen luomista ja investointeja ja samalla auttaa jäsenvaltioita valmistautumaan euroalueen jäsenyyteen, erityisesti talouden ohjausprosessien yhteydessä, myös auttamalla unionin rahastojen tehokkaassa, tuloksellisessa ja läpinäkyvässä käytössä.”.

## Tarkistus 9

### Ehdotus asetukseksi

#### 1 artikla – 1 kohta – 3 alakohta – a alakohta

Asetus (EU) 2017/825

10 artikla – 1 kohta

#### *Komission teksti*

1. Rahoituspuitteet ohjelman toteuttamiseksi ovat 222 800 000 euroa käypinä hintoina.”;

#### *Tarkistus*

1. Rahoituspuitteet ohjelman toteuttamiseksi ovat 222 800 000 euroa käypinä hintoina. ***Mahdolliset lisäykset ohjelman määrärahoihin rahoitetaan ottamalla käyttöön vuosia 2014–2020 koskevan monivuotisen rahoituskehyksen vahvistamisesta 2 päivänä joulukuuta 2013 annetussa neuvoston asetuksessa (EU, Euratom) N:o 1311/2013 tarkoitettuja erityisrahoitusvälineitä eikä unionin olemassa olevien ohjelmien kustannuksella.***”;

---

\* EUVL L 347, 20.12.2013, s. 884.

**ASIAN KÄSITTELY  
LAUSUNNON ANTAVASSA VALIOKUNNASSA**

|  |  |
|--|--|
| <b>Otsikko</b>   | Rakennemuutosten tukiohjelman rahoituspuitteiden kasvattaminen ja sen yleistavoitteen mukauttaminen  |
| <b>Viiteasiakirjat</b>   | COM(2017)0825 – C8-0433/2017 – 2017/0334(COD)  |
| <b>Asiasta vastaava valiokunta</b><br>Ilmoitettu istunnossa (pvä)          | REGI<br>14.12.2017   |
| <b>Lausunnon antanut valiokunta</b><br>Ilmoitettu istunnossa (pvä)         | BUDG<br>14.12.2017   |
| <b>Yhteistyöhön osallistuvat valiokunnat – Ilmoitettu istunnossa (pvä)</b> | 19.4.2018  |
| <b>Valmistelija</b><br>Nimitetty (pvä)                                     | Liadh Ní Riada<br>21.3.2018  |
| <b>Valiokuntakäsittely</b>   | 24.4.2018  |
| <b>Hyväksytty (pvä)</b>  | 19.6.2018  |
| <b>Lopullisen äänestyksen tulos</b>  | +: 28<br>–: 5<br>0: 3  |
| <b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet</b>                     | Nedzhmi Ali, Jean Arthuis, Richard Ashworth, Gérard Deprez, Manuel dos Santos, José Manuel Fernandes, Eider Gardiazabal Rubial, Jens Geier, Iris Hoffmann, Monika Hohlmeier, John Howarth, Bernd Kölmel, Zbigniew Kuźmiuk, Vladimír Maňka, Siegfried Mureşan, Jan Olbrycht, Răzvan Popa, Petri Sarvamaa, Jordi Solé, Patricija Šulin, Isabelle Thomas, Inese Vaidere, Monika Vana, Tiemo Wölken, Marco Zanni |
| <b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet</b>                 | Anneli Jäätteenmäki, Alain Lamassoure, Janusz Lewandowski, Verónica Lope Fontagné, Andrey Novakov, Pavel Poc, Claudia Țapardel   |
| <b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet sijaiset (200 art. 2 kohta)</b> | John Stuart Agnew, Martina Anderson, Auke Zijlstra, Ivan Štefanec  |

**LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ  
LAUSUNNON ANTAVASSA VALIOKUNNASSA**

| <b>28</b> | <b>+</b>  |
|-----------|---|
| ALDE      | Nedzhmi Ali, Jean Arthuis, Gérard Deprez  |
| ECR       | Zbigniew Kuźmiuk  |
| PPE       | Richard Ashworth, José Manuel Fernandes, Monika Hohlmeier, Alain Lamassoure, Janusz Lewandowski, Verónica Lope Fontagné, Siegfried Mureşan, Andrey Novakov, Jan Olbrycht, Petri Sarvamaa, Inese Vaidere, Ivan Štefanec, Patricija Šulin |
| S&D       | Eider Gardiazabal Rubial, Jens Geier, Iris Hoffmann, John Howarth, Vladimír Maňka, Pavel Poc, Răzvan Popa, Isabelle Thomas, Tiemo Wölken, Manuel dos Santos, Claudia Țapardel   |

| <b>5</b> | <b>-</b>                   |
|----------|----------------------------|
| ECR      | Bernd Kölmel               |
| EFDD     | John Stuart Agnew          |
| ENF      | Marco Zanni, Auke Zijlstra |
| GUE/NGL  | Martina Anderson           |

| <b>3</b>  | <b>0</b>                |
|-----------|-------------------------|
| ALDE      | Anneli Jäätteenmäki     |
| Verts/ALE | Jordi Solé, Monika Vana |

Symbolien selitys:

+ : puolesta

- : vastaan

0 : tyhjää



20.6.2018

## TALOUS- JA RAHA-ASIOIDEN VALIOKUNNAN LAUSUNTO

aluekehitysvaliokunnalle

ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi asetuksen (EU) 2017/825 muuttamisesta rakenneuudistusten tukiohjelman rahoituspuitteiden kasvattamiseksi ja sen yleistavoitteen mukauttamiseksi  
(COM(2017)0825 – C8-0433/2017 – 2017/0334(COD))

Valmistelija (\*): Roberto Gualtieri

(\*) Valiokuntien yhteistyömenettely – työjärjestyksen 54 artikla

### TARKISTUKSET

Talous- ja raha-asioiden valiokunta pyytää asiasta vastaavaa aluekehitysvaliokuntaa ottamaan huomioon seuraavat tarkistukset:

#### Tarkistus 1

**Ehdotus asetukseksi  
Johdanto-osan -1 kappale (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**(-1) Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 3 artiklassa määriteltyjen unionin tavoitteiden saavuttamiseksi jäsenvaltioiden on pidettävä talouspolitiikkojaan yhteistä etua koskevana asiana ja koordinoitava niitä unionin tasolla.**

## Tarkistus 2

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan -1 a kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**(-1 a) Unionin politiikkojen, toimien ja välineiden on edistettävä taloudellista, sosiaalista ja alueellista yhteenkuuluvuutta.**

## Tarkistus 3

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan -1 b kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**(-1 b) Unionin on otettava politiikkansa ja toimintansa määrittelyssä ja toteuttamisessa huomioon korkean työllisyystason edistämiseen, riittävän sosiaalisen suojelun takaamiseen, sosiaalisen syrjäytymisen torjumiseen sekä korkeatasoiseen koulutukseen ja ihmisten terveyden korkeatasoiseen suojeluun liittyvät vaatimukset, myös panemalla täytäntöön Euroopan sosiaalisten oikeuksien pilari.**

## Tarkistus 4

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan -1 c kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**(-1 c) Unionin on tuettava jäsenvaltioita niiden pyynnöstä unionin oikeuden täytäntöönpanoa koskevien hallinnollisten valmiuksien parantamisessa.**

## Tarkistus 5

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 1 kappale

#### *Komission teksti*

(1) Rakenneuudistusten tukiohjelman, jäljempänä 'ohjelma', **alkuperäisenä** tavoitteena **oli** lisätä jäsenvaltioiden valmiuksia valmistella ja toteuttaa **kasvua ylläpitäviä** hallinnollisia ja **rakenteellisia** uudistuksia, myös avustamalla unionin rahastojen tehokkaassa ja tuloksellisessa käytössä. **Ohjelman mukaista tukea antaa komissio jäsenvaltion pyynnöstä, ja tukea voidaan myöntää useille eri politiikan aloille. Kehittämällä sopeutumiskykyisiä talouksia, jotka perustuvat vankkoihin taloudellisiin ja yhteiskunnallisiin rakenteisiin, joiden avulla jäsenvaltiot selviytyvät tehokkaasti häiriöistä ja elpyvät niistä nopeasti, voidaan edistää taloudellista ja sosiaalista yhteenkuuluvuutta. Institutionaalisten, hallinnollisten ja kasvua ylläpitävien rakenneuudistusten toteuttaminen on asianmukainen väline saada aikaan tällaista kehitystä.**

## Tarkistus 6

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 1 a kappale (uusi)

#### *Komission teksti*

#### *Tarkistus*

(1) Rakenneuudistusten tukiohjelman, jäljempänä 'ohjelma', tavoitteena **on** lisätä jäsenvaltioiden valmiuksia valmistella ja toteuttaa **taloudellisia ja** hallinnollisia uudistuksia, **joilla pyritään edistämään vankkaa ja kestävää kasvua, laadukkaiden työpaikkojen luomista, sosiaalista ja alueellista yhteenkuuluvuutta ja lähentymistä, kilpailukykyä, tuottavuutta ja vaurauden jakamista ja parempaa häiriöiden sietokykyä edistämään**, myös avustamalla unionin rahastojen tehokkaassa ja tuloksellisessa käytössä. **Ohjelman mukaista tukea antaa komissio jäsenvaltion pyynnöstä, ja tukea voidaan myöntää useille eri politiikan aloille kansallisten uudistusohjelmien perusteella.**

**(1 a) Rakenneuudistusten onnistunut toteutus edellyttää poliittista tahtoa, päättäväisyyttä, tehokasta ja toimivaa julkishallintoa ja kaikkien yhteiskuntaryhmien tukea. Näin ollen on tärkeää, että rakenneuudistuksia tuetaan ottamalla mukaan talouden toimijat ja työmarkkinaosapuolet sekä muut asiaankuuluvat sidosryhmät ja huolehtimalla, että niillä on takanaan kansallisten ja mahdollisesti alueellisten**

*parlamenttien demokraattinen tuki.*

## **Tarkistus 7**

### **Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 1 b kappale (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*(1 b) Etusijalle olisi asetettava toimenpiteet, joilla on synergiavaikutuksia muihin aloihin ja joilla pyritään muun muassa saavuttamaan korkea, pitkän aikavälin kestävä kasvu, elpyminen ja lähentyminen unionissa, torjumaan veropetoksia, verovilppiä ja veronkiertoa, edistämään korkealaatuisempaa työllisyyttä ja panemaan täytäntöön sosiaalipoliittisia toimia. Tällaisten rakenneuudistusten olisi oltava johdonmukaisia eurooppalaisessa ohjausjaksossa asetettujen tavoitteiden ja jäsenvaltioissa sovellettujen maakohtaisten suositusten täytäntöönpanon kanssa ja yhteydessä niihin. Rakenneuudistuksiin olisi sisällytettävä unionin säädösten asianmukainen ja oikea-aikainen saattaminen osaksi kansallista lainsäädäntöä ja niiden täytäntöönpano, sillä näiden säädösten moitteeton toiminta on olennaista taloudellisen lähentymisen saavuttamiseksi.*

## **Tarkistus 8**

### **Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 1 c kappale (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*(1 c) Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 119 artiklan 2 kohdan mukaisesti Euroopan unionin rahayksikkö on euro.*

## Tarkistus 9

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 2 kappale

#### *Komission teksti*

(2) Jäsenvaltiot ovat hakeneet ohjelmasta yhä enemmän tukea, ja tukipyynnöiden määrä on ylittänyt alkuperäiset odotukset. Komissiolle rahoitussyklin 2017 aikana toimitetut tukipyynnöt ylittivät niiden arvioidun arvon perusteella selvästi kyseiseksi vuodeksi käytettävissä olevan rahoituksen määrän. Vuoden 2018 rahoitussyklin osalta toimitettujen pyyntöjen arvioitu arvo on viisi kertaa niin suuri kuin kyseistä vuotta varten käytettävissä olevan rahoituksen määrä. Lähes kaikki jäsenvaltiot ovat pyytäneet ohjelmasta tukea, ja tukipyynnöt koskevat kaikkia ohjelman soveltamisalaan kuuluvia politiikan aloja.

#### *Tarkistus*

(2) Jäsenvaltiot ovat hakeneet ohjelmasta yhä enemmän tukea, ja tukipyynnöiden määrä on ylittänyt alkuperäiset odotukset. Komissiolle rahoitussyklin 2017 aikana toimitetut tukipyynnöt ylittivät niiden arvioidun arvon perusteella selvästi kyseiseksi vuodeksi käytettävissä olevan rahoituksen määrän, ***minkä vuoksi useat pyynnöt ovat jääneet vaille rahoitusta.*** Vuoden 2018 rahoitussyklin osalta toimitettujen pyyntöjen arvioitu arvo on viisi kertaa niin suuri kuin kyseistä vuotta varten käytettävissä olevan rahoituksen määrä. Lähes kaikki jäsenvaltiot ovat pyytäneet ohjelmasta tukea, ja tukipyynnöt koskevat kaikkia ohjelman soveltamisalaan kuuluvia politiikan aloja.

## Tarkistus 10

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 2 a kappale (uusi)

#### *Komission teksti*

#### *Tarkistus*

***(2 a) Ohjelman tuloksia olisi esiteltävä laajemmin ja avoimemmin julkaisemalla verkossa katsaus uudistusten toteutuksesta kussakin jäsenvaltiossa, jotta voidaan varmistaa tietojen, kokemusten ja parhaiden käytäntöjen vaihto jäsenvaltioiden keskuudessa.***

## Tarkistus 11

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 3 kappale

#### *Komission teksti*

(3) Taloudellisen ja sosiaalisen yhteenkuuluvuuden lujittaminen vahvistamalla rakenneuudistuksia on ratkaisevan tärkeää, jotta jäsenvaltiot menestyvät talous- ja rahaliitossa. Tämä on erityisen tärkeää niille jäsenvaltioille, joiden rahayksikkö ei ole euro, jotta ne voivat valmistautua euroalueen jäsenyyteen.

#### *Tarkistus*

(3) Taloudellisen ja sosiaalisen yhteenkuuluvuuden lujittaminen, *myös vahvistamalla sosiaalisesti tasapainoisia, ympäristön kannalta kestäviä ja kasvua edistäviä* rakenneuudistuksia on ratkaisevan tärkeää, jotta jäsenvaltiot menestyvät talous- ja rahaliitossa *ja jotta taataan sen pitkän aikavälin vakaus ja menestyksekkäys*. Tämä on erityisen tärkeää niille jäsenvaltioille, joiden rahayksikkö ei ole euro, jotta ne voivat valmistautua euroalueen jäsenyyteen.

## Tarkistus 12

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 4 kappale

#### *Komission teksti*

(4) Ottaen huomioon ohjelman pyrkimys vastata taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin on asianmukaista painottaa ohjelman yleistavoitteessa, että edistämällä yhteenkuuluvuutta, kilpailukykyä, tuottavuutta, kestäväää kasvua ja työpaikkojen luomista voidaan samalla tukea valmistautumista euroalueen jäsenyyteen niissä jäsenvaltioissa, joiden rahayksikkö ei ole euro.

#### *Tarkistus*

(4) Ottaen huomioon ohjelman pyrkimys vastata taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin on asianmukaista painottaa ohjelman yleistavoitteessa, että edistämällä yhteenkuuluvuutta, kilpailukykyä, tuottavuutta, kestäväää kasvua ja *laadukkaiden* työpaikkojen luomista voidaan samalla tukea valmistautumista euroalueen jäsenyyteen niissä jäsenvaltioissa, joiden rahayksikkö ei ole euro. *Tähän yleistavoitteeseen on sisällytettävä perusteellinen jälkiarviointi, jossa selvitetään, miten ohjelmalla on tuettu jäsenvaltioiden rakenneuudistuksia.*

## Tarkistus 13

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 5 kappale

*Komission teksti*

(5) On myös mainittava, että ohjelman toimilla voidaan tukea uudistuksia, **joiden avulla jäsenvaltiot**, jotka haluavat ottaa euron käyttöön, **voivat valmistautua** euroalueen jäsenyyteen.

*Tarkistus*

(5) On myös mainittava, että ohjelman toimilla voidaan tukea uudistuksia, **jotka voivat auttaa jäsenvaltioita, joihin sovelletaan tällä hetkellä poikkeusta osallistumisesta EMUn kolmanteen vaiheeseen ja** jotka haluavat ottaa käyttöön euron, **valmistautumaan** euroalueen jäsenyyteen.

**Tarkistus 14**

**Ehdotus asetukseksi  
Johdanto-osan 6 kappale**

*Komission teksti*

(6) Jotta voitaisiin vastata jäsenvaltioiden lisääntyviin tukipyyntöihin ja tukea rakenneuudistusten toteuttamista niissä jäsenvaltioissa, joiden rahayksikkö ei ole euro, ohjelman rahoituspuitteita olisi kasvatettava riittävästi, jotta unioni voisi vastata tukea pyytävien jäsenvaltioiden tarpeisiin.

*Tarkistus*

(6) Jotta voitaisiin vastata jäsenvaltioiden lisääntyviin tukipyyntöihin ja tukea rakenneuudistusten toteuttamista niissä jäsenvaltioissa, joiden rahayksikkö ei ole euro, ohjelman rahoituspuitteita olisi kasvatettava riittävästi, jotta unioni voisi vastata tukea pyytävien jäsenvaltioiden tarpeisiin. **Tällaista lisäystä ei pitäisi rahoittaa kohdentamalla olemassa olevia Euroopan rakenne- ja investointirahastojen varoja uudelleen, vaan se olisi rahoitettava ottamalla käyttöön vuosia 2014–2020 koskevan monivuotisen rahoituskehysten vahvistamisesta 2 päivänä joulukuuta 2013 annetussa neuvoston asetuksessa (EU, Euratom) N:o 1311/2013 tarkoitettuja erityisrahoitusvälineitä. Jäsenvaltioita ei pitäisi velvoittaa siirtämään kansallisia ja alueellisia ERI-osuuksiaan ohjelman rahoitusvajeen kattamiseksi.**

**Tarkistus 15**

**Ehdotus asetukseksi  
Johdanto-osan 7 kappale**

*Komission teksti*

(7) Tuen tarjoamiseksi mahdollisimman nopeasti komission olisi voitava käyttää osa rahoituspuitteiden mukaisista määrärahoista kattamaan myös ohjelman tukitoimista aiheutuvia kustannuksia, esimerkiksi käytännön hankkeiden laadunvalvontaan ja *seurantaan* liittyviä menoja.

*Tarkistus*

(7) Tuen tarjoamiseksi mahdollisimman nopeasti komission olisi voitava käyttää osa rahoituspuitteiden mukaisista määrärahoista kattamaan myös ohjelman tukitoimista aiheutuvia kustannuksia, esimerkiksi käytännön hankkeiden laadunvalvontaan, *seurantaan* ja *arviointiin* liittyviä menoja.

**Tarkistus 16**

**Ehdotus asetukseksi**

**1 artikla – 1 kohta – 1 alakohta**

Asetus (EU) N:o 2017/825

4 artikla – 1 kohta

*Komission teksti*

Ohjelman yleistavoitteena on *edistää institutionaalisia, hallinnollisia ja kasvua ylläpitäviä rakenteellisia uudistuksia jäsenvaltioissa antamalla kansallisille viranomaisille tukea toimenpiteisiin*, joiden tavoitteena on instituutioiden, hallinnon, julkishallinnon ja talous- ja sosiaalisektorin uudistaminen ja vahvistaminen *vastauksena* taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin, jotta voidaan lisätä *yhteenkuuluvuutta, kilpailukykyä, tuottavuutta, kestäväää kasvua*, työpaikkojen luomista ja investointeja ja *samalla auttaa jäsenvaltioita valmistautumaan euroalueen jäsenyyteen, erityisesti talouden ohjausprosessien yhteydessä*, myös *auttamalla* unionin rahastojen tehokkaassa, tuloksellisessa ja läpinäkyvässä käytössä.”.

*Tarkistus*

Ohjelman yleistavoitteena on *tukea kansallisia, alueellisia ja paikallisia viranomaisia hallinnollisissa ja taloudellisissa uudistuksissa ja toimenpiteissä*, joiden tavoitteena on instituutioiden, hallinnon, julkishallinnon ja talous- ja sosiaalisektorin uudistaminen ja vahvistaminen *sekä* taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin *vastaaminen*, jotta voidaan *edistää ja* lisätä *kestävää kasvua, ympäristön kestävyyttä, sosiaalista suojelua*, työpaikkojen luomista ja investointeja, *kilpailukykyä, tuottavuutta, alueellista ja sosiaalista yhteenkuuluvuutta, lähentymistä, vaurauden jakamista ja häiriöiden sietokykyä. Tähän tukeen voi sisältyä* myös *apua* unionin rahastojen tehokkaassa, tuloksellisessa ja läpinäkyvässä käytössä *ja unionin säädösten saattamisessa asianmukaisesti ja oikea-aikaisesti osaksi kansallista lainsäädäntöä sekä niiden täytäntöönpanossa. Näiden tavoitteiden kautta ohjelma samalla auttaa jäsenvaltioita valmistautumaan euroalueen jäsenyyteen, erityisesti talouden ohjausprosessien yhteydessä.”;*



## Tarkistus 17

### Ehdotus asetukseksi

#### 1 artikla – 1 kohta – 3 alakohta – a alakohta

Asetus (EU) N:o 2017/825

10 artikla – 1 kohta

#### *Komission teksti*

”1. Rahoituspuitteet ohjelman toteuttamiseksi ovat 222 800 000 euroa käypinä hintoina.

#### *Tarkistus*

”1. Rahoituspuitteet ohjelman toteuttamiseksi ovat 222 800 000 euroa käypinä hintoina. ***Tällaista lisäystä ei saa rahoittaa kohdentamalla olemassa olevia Euroopan rakenne- ja investointirahastojen (ERI-rahastot) varoja uudelleen, vaan se rahoitetaan ottamalla käyttöön vuosia 2014–2020 koskevan monivuotisen rahoituskehityksen vahvistamisesta 2 päivänä joulukuuta 2013 annetussa neuvoston asetuksessa (EU, Euratom) N:o 1311/2013 tarkoitettuja erityisrahoitusvälineitä.***

## ASIAN KÄSITTELY LAUSUNNON ANTAVASSA VALIOKUNNASSA

|  |  |
|--|--|
| <b>Otsikko</b>   | Rakenneuudistusten tukiohjelman rahoituspuitteiden kasvattaminen ja sen yleistavoitteen mukauttaminen  |
| <b>Viiteasiakirjat</b>   | COM(2017)0825 – C8-0433/2017 – 2017/0334(COD)  |
| <b>Asiasta vastaava valiokunta</b><br>Ilmoitettu istunnossa (pvä)          | REGI<br>14.12.2017   |
| <b>Lausunnon antanut valiokunta</b><br>Ilmoitettu istunnossa (pvä)         | ECON<br>14.12.2017   |
| <b>Valiokuntien yhteistyömenettely -<br/>Ilmoitettu istunnossa (pvä)</b>   | 19.4.2018  |
| <b>Valmistelija</b><br>Nimitetty (pvä)                                     | Roberto Gualtieri<br>24.4.2018   |
| <b>Valiokuntakäsittely</b>   | 4.6.2018                      18.6.2018  |
| <b>Hyväksytty (pvä)</b>  | 19.6.2018  |
| <b>Lopullisen äänestyksen tulos</b>  | +:                      40<br>-:                      14<br>0:                      1  |
| <b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet</b>                     | Gerolf Annemans, Burkhard Balz, Hugues Bayet, Pervenche Berès, David Coburn, Esther de Lange, Markus Ferber, Jonás Fernández, Sven Giegold, Neena Gill, Roberto Gualtieri, Brian Hayes, Gunnar Hökmark, Cătălin Sorin Ivan, Petr Ježek, Barbara Kappel, Georgios Kyrtzos, Philippe Lamberts, Werner Langen, Olle Ludvigsson, Ivana Maletić, Fulvio Martusciello, Gabriel Mato, Alex Mayer, Bernard Monot, Caroline Nagtegaal, Luděk Niedermayer, Stanisław Ożóg, Sirpa Pietikäinen, Anne Sander, Alfred Sant, Martin Schirdewan, Pedro Silva Pereira, Peter Simon, Theodor Dumitru Stolojan, Kay Swinburne, Paul Tang, Ramon Tremosa i Balcells, Ernest Urtegas, Marco Valli, Miguel Viegas, Jakob von Weizsäcker, Marco Zanni |
| <b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet</b>                 | Andrea Cozzolino, Ashley Fox, Doru-Claudian Frunzulică, Syed Kamall, Alain Lamassoure, Thomas Mann, Luigi Morgano, Michel Reimon, Joachim Starbatty  |
| <b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet sijaiset (200 art. 2 kohta)</b> | Jens Gieseke, Agnieszka Kozłowska-Rajewicz, Rupert Matthews  |

**LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ LAUSUNNON  
ANTAVASSA VALIOKUNNASSA**

| 40        | +  |
|-----------|--|
| ALDE      | Petr Ježek, Ramon Tremosa i Balcells   |
| PPE       | Burkhard Balz, Markus Ferber, Jens Gieseke, Brian Hayes, Gunnar Hökmark, Agnieszka Kozłowska-Rajewicz, Georgios Kyrtos, Alain Lamassoure, Esther de Lange, Werner Langen, Ivana Maletić, Thomas Mann, Fulvio Martusciello, Gabriel Mato, Luděk Niedermayer, Sirpa Pietikäinen, Anne Sander, Theodor Dumitru Stolojan |
| S&D       | Hugues Bayet, Pervenche Berès, Andrea Cozzolino, Jonás Fernández, Doru-Claudian Frunzuliță, Neena Gill, Roberto Gualtieri, Cătălin Sorin Ivan, Olle Ludvigsson, Alex Mayer, Luigi Morgano, Alfred Sant, Pedro Silva Pereira, Peter Simon, Paul Tang, Jakob von Weizsäcker  |
| VERTS/ALE | Sven Giegold, Philippe Lamberts, Michel Reimon, Ernest Urtasun   |

| 14      | -  |
|---------|--|
| ALDE    | Caroline Nagtegaal   |
| ECR     | Ashley Fox, Syed Kamall, Rupert Matthews, Stanisław Ożóg, Joachim Starbatty, Kay Swinburne |
| EFDD    | David Coburn, Bernard Monot, Marco Valli   |
| ENF     | Gerolf Annemans, Marco Zanni   |
| GUE/NGL | Martin Schirdewan, Miguel Viegas   |

| 1   | 0              |
|-----|----------------|
| ENF | Barbara Kappel |

Symbolien selitys:

+ : puolesta

- : vastaan

0 : tyhjää

8.6.2018

## TYÖLLISYYDEN JA SOSIAALIASIOIDEN VALIOKUNNAN LAUSUNTO

aluekehitysvaliokunnalle

ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi asetuksen (EU) 2017/825 muuttamisesta rakenneuudistusten tukiohjelman rahoituspuitteiden kasvattamiseksi ja sen yleistavoitteen mukauttamiseksi  
(COM(2017)0825 – C8-0433/2017 – 2017/0334(COD))

Valmistelija: Csaba Sógor

### LYHYET PERUSTELUT

Vuosia 2017–2020 koskeva rakenneuudistusten tukiohjelma, joka perustettiin viime vuonna Euroopan parlamentin laajalla kannatuksella, käynnistyi 20. toukokuuta 2017. Sen määrärahat ovat 142,8 miljoonaa euroa. Sen tavoitteena on edistää institutionaalisia, hallinnollisia ja kasvua ylläpitäviä rakenteellisia uudistuksia jäsenvaltioissa antamalla asiantuntijatukea sitä pyytävälle kansallisille viranomaisille.

Tukea voidaan myöntää useille eri politiikan aloille, joista monilla on välitöntä yhteiskunnallista merkitystä, kuten koulutus, työpaikkoja luova työmarkkinapolitiikka, köyhyyden torjuminen, sosiaalisen osallisuuden edistäminen, sosiaaliturvajärjestelmät, kansanterveys ja terveydenhuoltojärjestelmät. Myös muilla tuettavilla aloilla on voimakas vaikutus taloudelliseen ja sosiaaliseen yhteenkuuluvuuteen EU:ssa.

Ohjelmaa on hyödynnetty jäsenvaltioissa huomattavasti enemmän kuin alun perin odotettiin, ja tämän vuoksi tuen kysyntä ylittää käytettävissä olevat määrärahat moninkertaisesti. Komission tietojen mukaan vuoden 2018 aikana jätettiin 444 tukihakemusta, jotka tulivat 24 jäsenvaltiosta, ja kun vuotuisia määrärahoja oli 30,5 miljoonaa euroa, kaikkien pyyntöjen arvioidut kustannukset taas olivat noin viisi kertaa korkeammat eli suunnilleen 152 miljoonaa euroa.

Tämän vuoksi komissio ehdottaa, että ohjelman määrärahoihin lisätään 80 miljoonaa euroa hyödyntämällä nykyisen monivuotisen rahoituskehysten 11 artiklassa säädettyä joustovälinettä. Lisäksi komissio aikoo esittää ohjelman tavoitteiden joukossa nimenomaisen viittauksen sellaisia uudistuksia tukevien toimien rahoittamiseen, jotka voivat auttaa jäsenvaltioita valmistautumaan euroalueen jäsenyyteen.

Edelleen komissio kehottaa jäsenvaltioita hyödyntämään rakenneuudistusten tukiohjelmasta annetun asetuksen 11 artiklan mukaista mahdollisuutta siirtää osa Euroopan rakenne- ja investointirahastojen teknisen tuen osioon sisältyvistä resursseistaan rakenneuudistusten tukiohjelmalle.

Ottaen huomioon, että jäsenvaltioiden välillä on eroja kasvua luovien, kestävien ja osallistavien politiikkojen suunnittelua ja täytäntöönpanoa koskevan erittäin laadukkaan asiantuntemuksen saatavuudessa sekä ohjelman niissä nauttimassa suosiossa, ohjelman määrärahojen lisäys on erittäin tervetullut.

Valmistelija haluaisi kuitenkin sen ohella, että hän täysin tunnustaa euron käyttöönoton tukemisen nimenomaisen ohjelman tavoitteisiin sisällyttämisen merkityksen, myös korostaa tarvetta sen lisäksi painottaa EU:n vuotuisessa kasvuselvityksessä määritellyjä strategisia painopisteitä, kuten korkealaatuisen yleissivistävän ja ammatillisen koulutuksen, työn tuottavuuden ja aktiivisen työmarkkinapolitiikan tukeminen. Sosiaali- ja työllisyyspolitiikkaan liittyviä rakenneuudistuksia olisi painotettava entistä enemmän, kun otetaan huomioon, että Eurooppa 2020 -strategian työllisyyttä ja sosiaalista osallisuutta koskevat tavoitteet ovat kauimpana saavuttamisesta.

## TARKISTUKSET

Työllisyyden ja sosiaaliasioiden valiokunta pyytää asiasta vastaavaa aluekehitysvaliokuntaa ottamaan huomioon seuraavat tarkistukset:

### Tarkistus 1

#### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan -1 kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***(-1) Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen (SEUT) 9 artiklan mukaisesti unionin on tarpeen ottaa politiikkansa ja toimintansa määrittelyssä ja toteuttamisessa huomioon korkean työllisyystason edistämiseen, riittävän sosiaalisen suojelun takaamiseen, sosiaalisen syrjäytymisen torjumiseen sekä korkeatasoiseen koulutukseen ja ihmisten terveyden korkeatasoiseen suojeluun liittyvät vaatimukset. Kuten SEUT-sopimuksen 11 artiklassa todetaan, ympäristönsuojelua koskevat vaatimukset on lisäksi sisällytettävä unionin***

## Tarkistus 2

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 1 kappale

#### *Komission teksti*

(1) Rakenneuudistusten tukiohjelman, jäljempänä 'ohjelma', alkuperäisenä tavoitteena oli lisätä jäsenvaltioiden valmiuksia valmistella ja toteuttaa kasvua ylläpitäviä hallinnollisia ja rakenteellisia uudistuksia, myös avustamalla unionin rahastojen tehokkaassa ja tuloksellisessa käytössä. Ohjelman mukaista tukea antaa komissio jäsenvaltion pyynnöstä, ja tukea voidaan myöntää useille eri politiikan aloille. Kehittämällä sopeutumiskykyisiä talouksia, jotka perustuvat vankkoihin taloudellisiin ja yhteiskunnallisiin rakenteisiin, joiden avulla jäsenvaltiot selviytyvät tehokkaasti häiriöistä ja elpyvät niistä nopeasti, voidaan edistää taloudellista ja sosiaalista yhteenkuuluvuutta. ***Insitutionaalisten, hallinnollisten ja kasvua ylläpitävien*** rakenneuudistusten toteuttaminen on asianmukainen väline saada aikaan tällaista kehitystä.

#### *Tarkistus*

(1) Rakenneuudistusten tukiohjelman, jäljempänä 'ohjelma', alkuperäisenä tavoitteena oli lisätä jäsenvaltioiden valmiuksia valmistella ja toteuttaa ***osallistavaa*** kasvua ylläpitäviä hallinnollisia ja rakenteellisia uudistuksia, ***joilla on eurooppalaista lisäarvoa, sekä edistää muun muassa yhteisvastuuta,*** myös avustamalla unionin rahastojen tehokkaassa ja tuloksellisessa käytössä ***muun muassa sosiaalisen osallisuuden alalla. Ohjelma voi näin ollen olla myös tärkeä väline, jolla voidaan edistää Euroopan sosiaalisten oikeuksien pilarin tavoitteiden saavuttamista ja periaatteiden toteutumista.*** Ohjelman mukaista tukea antaa komissio jäsenvaltion pyynnöstä, ja tukea voidaan myöntää useille eri politiikan aloille. Kehittämällä sopeutumiskykyisiä talouksia, jotka perustuvat vankkoihin taloudellisiin ja yhteiskunnallisiin rakenteisiin, joiden avulla jäsenvaltiot selviytyvät tehokkaasti häiriöistä ja elpyvät niistä nopeasti, voidaan edistää taloudellista ja sosiaalista yhteenkuuluvuutta ***sekä täystyöllisyyttä koskevien unionin tavoitteiden saavuttamista. Osallistavaa kasvua, työpaikkojen luomista ja sosiaalista yhteenkuuluvuutta tukevien institutionaalisten, hallinnollisten ja kestävien*** rakenneuudistusten toteuttaminen on asianmukainen väline saada aikaan tällaista kehitystä. ***Ohjelma on omiaan täydentämään talouspolitiikan eurooppalaisen ohjausjakson täytäntöönpanoa ja vahvistamaan sitä***

*edelleen, varsinkin sen vuotuista kasvuselvitystä ja maakohtaisia suosituksia, ja edistämään pitkän aikavälin Eurooppa 2020 -tavoitteiden saavuttamista.*

### Tarkistus 3

#### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 1 a kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*(1 a) Ohjelman rahoituspuutteita kasvatettaessa olisi tarkistettava myös sen tavoitteita, koska monien jäsenvaltioiden on vahvistettava julkisia sosiaaliturvajärjestelmiään sekä työehtosopimusneuvotteluja ja reaalityövoimien kasvua.*

### Tarkistus 4

#### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 2 kappale

*Komission teksti*

*Tarkistus*

(2) Jäsenvaltiot ovat hakeneet ohjelmasta yhä enemmän tukea, ja tukipyynnöiden määrä on ylittänyt alkuperäiset odotukset. Komissiolle rahoitusvuoden 2017 aikana toimitettujen tukipyynnöiden ylittivät niiden arvioitun arvon perusteella selvästi kyseiseksi vuodeksi käytettävissä olevan rahoituksen määrän. Vuoden 2018 rahoitusvuoden osalta toimitettujen tukipyynnöiden arvioitu arvo on viisi kertaa niin suuri kuin kyseistä vuotta varten käytettävissä olevan rahoituksen määrä. Lähes kaikki jäsenvaltiot ovat pyytäneet ohjelmasta tukea, ja tukipyynnöt koskevat kaikkia ohjelman soveltamisalaan kuuluvia politiikan aloja.

(2) Jäsenvaltiot ovat hakeneet ohjelmasta yhä enemmän tukea, ja tukipyynnöiden määrä on ylittänyt alkuperäiset odotukset. Komissiolle rahoitusvuoden 2017 aikana toimitettujen tukipyynnöiden ylittivät niiden arvioitun arvon perusteella selvästi kyseiseksi vuodeksi käytettävissä olevan rahoituksen määrän. Vuoden 2018 rahoitusvuoden osalta toimitettujen tukipyynnöiden arvioitu arvo on viisi kertaa niin suuri kuin kyseistä vuotta varten käytettävissä olevan rahoituksen määrä. Lähes kaikki jäsenvaltiot ovat pyytäneet ohjelmasta tukea, ja tukipyynnöt koskevat kaikkia ohjelman soveltamisalaan kuuluvia politiikan aloja. ***On odotettavissa, että ohjelma on jatkossakin merkittävästi ylikuormitettu, mikä edellyttää näin ollen***

*tukipyyntöjen valikoimista rajoittamatta  
kuitenkaan tarvetta kohdella  
jäsenvaltioita yhdenvertaisesti. Pyyntöjä  
arvioitaessa olisi voimakkaasti  
painotettava vuotuisessa  
kasvuselvityksessä esitetyjä prioriteetteja,  
unionin strategisia painopisteitä ja  
sellaisia pyyntöjä, joihin liittyy sekä  
myönteisiä sosiaalisia vaikutuksia että  
osallistuvia kumppaneita. Vuoden 2018  
vuotuisen kasvuselvityksen mukaisesti  
erot jäsenvaltioiden talouksien  
elpymisessä ja työllisyystilanteissa vaativat  
korkealaatuiseen yleissivistävään ja  
ammattilliseen koulutukseen, työn  
tuottavuuteen ja aktiiviseen  
työmarkkinapolitiikkaan suunnattujen  
kohdennettujen investointien jatkamista.  
Sosiaali- ja työllisyyspolitiikkaan liittyviä  
rakenneuudistuksia olisi painotettava  
entistä enemmän, kun otetaan huomioon,  
että Eurooppa 2020 -strategian työllisyyttä  
ja sosiaalista osallisuutta koskevat  
tavoitteet ovat kauimpana  
saavuttamisesta. Pyyntöjen arvioinnissa  
olisi myös otettava asianmukaisesti  
huomioon uudistuksen perustelut,  
mukaan lukien asiaankuuluvien  
sidosryhmien ja kumppanien kuulemisten  
tulokset, silloin kun tämä on tärkeää  
uudistusten luonteen ja laajuuden vuoksi.*

## Tarkistus 5

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 3 kappale

#### *Komission teksti*

(3) Taloudellisen ja sosiaalisen yhteenkuuluvuuden lujittaminen vahvistamalla rakenneuudistuksia on ratkaisevan tärkeää, jotta jäsenvaltiot menestyvät talous- ja rahaliitossa. ***Tämä on erityisen tärkeää niille jäsenvaltioille, joiden rahayksikkö ei ole euro, jotta ne voivat valmistautua euroalueen***

#### *Tarkistus*

(3) Taloudellisen ja sosiaalisen yhteenkuuluvuuden lujittaminen vahvistamalla rakenneuudistuksia on ratkaisevan tärkeää, jotta jäsenvaltiot menestyvät talous- ja rahaliitossa.



*jäsenyyteen.*

## Tarkistus 6

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 4 kappale

#### *Komission teksti*

(4) Ottaen huomioon ohjelman pyrkimys vastata taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin on asianmukaista ***painottaa*** ohjelman ***yleistavoitteessa***, että edistämällä yhteenkuuluvuutta, kilpailukykyä, tuottavuutta, kestävä ***kasvua*** ja työpaikkojen luomista voidaan samalla tukea valmistautumista euroalueen jäsenyyteen niissä jäsenvaltioissa, joiden rahayksikkö ei ole euro.

#### *Tarkistus*

(4) Ottaen huomioon ohjelman pyrkimys vastata taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin on asianmukaista ***sisällyttää*** ohjelman ***yleistavoitteeseen se***, että edistämällä ***taloudellista, sosiaalista ja alueellista*** yhteenkuuluvuutta, ***sosiaalista osallisuutta ja köyhyyden torjuntaa***, kilpailukykyä, tuottavuutta ***sekä*** kestävä ***ja osallistavaa kasvua***, työpaikkojen luomista ***ja investointeja*** voidaan samalla tukea valmistautumista euroalueen jäsenyyteen niissä jäsenvaltioissa, joiden rahayksikkö ei ole euro, ***sekä lähentymistä euroalueen sisällä ja sen ulkopuolella.***

## Tarkistus 7

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 5 kappale

#### *Komission teksti*

(5) On myös mainittava, että ohjelman toimilla voidaan tukea uudistuksia, joiden avulla jäsenvaltiot, jotka haluavat ottaa euron käyttöön, voivat valmistautua euroalueen jäsenyyteen.

#### *Tarkistus*

(5) On myös mainittava, että ohjelman toimilla voidaan tukea uudistuksia, joiden avulla jäsenvaltiot, jotka haluavat ottaa euron käyttöön, voivat valmistautua euroalueen jäsenyyteen ***tavalla, jonka olisi mahdollistettava näille jäsenvaltioille myös eurooppalaiseen ohjausjaksoon toimitettavien sosiaalisten indikaattoreiden parantaminen.***

## Tarkistus 8

### Ehdotus asetukseksi

## Johdanto-osan 6 kappale

### *Komission teksti*

(6) Jotta voitaisiin vastata jäsenvaltioiden lisääntyviin tukipyyntöihin ja tukea rakenneuudistusten toteuttamista niissä jäsenvaltioissa, joiden rahayksikkö ei ole euro, ohjelman rahoituspuitteita olisi kasvatettava riittävästi, jotta unioni voisi vastata tukea pyytävien jäsenvaltioiden tarpeisiin.

### *Tarkistus*

(6) Jotta voitaisiin vastata jäsenvaltioiden lisääntyviin tukipyyntöihin ja tukea rakenneuudistusten toteuttamista niissä jäsenvaltioissa, joiden rahayksikkö ei ole euro, ohjelman rahoituspuitteita olisi kasvatettava riittävästi ***nykyisestä monivuotisesta rahoituskehyksestä annetussa asetuksessa säädettyä joustovälinettä käyttäen***, jotta unioni voisi vastata tukea pyytävien jäsenvaltioiden tarpeisiin. ***Jäsenvaltioiden olisi voitava vapaaehtoiselta pohjalta hyödyntää asetuksen (EU) N:o 2017/825 11 artiklan mukaista mahdollisuutta siirtää osa Euroopan rakenne- ja investointirahastojen teknisen tuen osioon sisältyvistä resursseistaan ohjelmalle uudistusten toteuttamisen tukemiseksi. Tämä koskee myös euron käyttöönottoon liittyviä uudistuksia. Ottaen kuitenkin huomioon, että on tärkeää kehittää rakenneuudistuksia, jotta voidaan vahvistaa taloudellista ja sosiaalista yhteenkuuluvuutta, ja että ohjelmasta myönnettävälle tuelle on suuri kysyntä jäsenvaltioissa, ja edellyttäen että vuosina 2017–2020 saavutettuja tuloksia koskeva arviointi on myönteinen, olisi harkittava pysyvää ohjelmaa, jolla tuetaan rakenneuudistuksia ja jolla on oma talousarvio vuoden 2020 jälkeisessä monivuotisessa rahoituskehyksessä.***

## Tarkistus 9

### **Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 7 kappale**

### *Komission teksti*

(7) ***Tuen*** tarjoamiseksi mahdollisimman nopeasti komission olisi voitava käyttää osa rahoituspuitteiden

### *Tarkistus*

(7) ***Laadukkaan tuen*** tarjoamiseksi mahdollisimman nopeasti komission olisi voitava käyttää osa rahoituspuitteiden

mukaisista määrärahoista kattamaan myös ohjelman tukitoimista aiheutuvia kustannuksia, esimerkiksi käytännön hankkeiden laadunvalvontaan ja seurantaan liittyviä menoja.

mukaisista määrärahoista kattamaan myös ohjelman tukitoimista aiheutuvia kustannuksia, esimerkiksi käytännön hankkeiden laadunvalvontaan ja seurantaan liittyviä menoja. ***Tällaisten menojen olisi oltava oikeassa suhteessa tukihankkeiden menojen kokonaisarvoon.***

## Tarkistus 10

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 7 a kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***(7 a) Jotta varmistetaan, että ohjelman täytäntöönpanoa koskeva raportointi Euroopan parlamentille ja neuvostolle on sujuvaa, olisi täsmennettävä määräaika, jonka kuluessa komission on annettava vuotuiset seurantakertomukset.***

## Tarkistus 11

### Ehdotus asetukseksi 1 artikla – 1 kohta – 1 alakohta Asetus (EU) 2017/825 4 artikla – 1 kohta

*Komission teksti*

*Tarkistus*

Ohjelman yleistavoitteena on edistää institutionaalisia, hallinnollisia **ja** kasvua ylläpitäviä rakenteellisia uudistuksia jäsenvaltioissa antamalla kansallisille viranomaisille tukea toimenpiteisiin, joiden tavoitteena on instituutioiden, hallinnon, julkishallinnon ja talous- ja sosiaalisektorin uudistaminen ja vahvistaminen vastauksena taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin, jotta voidaan lisätä yhteenkuuluvuutta, kilpailukykyä, tuottavuutta, kestäväää kasvua, työpaikkojen luomista ja investointeja **ja samalla auttaa jäsenvaltioita valmistautumaan euroalueen jäsenyyteen, erityisesti**

Ohjelman yleistavoitteena on edistää institutionaalisia, hallinnollisia, kasvua ylläpitäviä, **osallistavia ja** rakenteellisia uudistuksia jäsenvaltioissa antamalla kansallisille viranomaisille tukea toimenpiteisiin, joiden tavoitteena on instituutioiden, hallinnon, julkishallinnon ja talous- ja sosiaalisektorin uudistaminen ja vahvistaminen vastauksena taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin, jotta voidaan lisätä **taloudellista, sosiaalista ja alueellista** yhteenkuuluvuutta, **sosiaalista osallisuutta ja köyhyyden torjuntaa**, kilpailukykyä, tuottavuutta, kestäväää **ja osallistavaa** kasvua, työpaikkojen luomista

*talouden ohjausprosessien* yhteydessä, myös auttamalla unionin rahastojen tehokkaassa, tuloksellisessa ja läpinäkyvässä käytössä.”.

ja investointeja, *erityisesti talouden ohjausprosessien ja Euroopan sosiaalisten oikeuksien pilarin täytäntöönpanon* yhteydessä, myös auttamalla unionin rahastojen tehokkaassa, tuloksellisessa ja läpinäkyvässä käytössä. *Ohjelmalla voidaan myös erityisesti edistää jäsenvaltioiden menestyksekkästä osallistumista talous- ja rahaliittoon sekä niiden jäsenvaltioiden, joiden rahayksikkö ei ole euro, valmistautumista euroalueen jäsenyyteen tarjoamalla kansallisille viranomaisille tukea tätä valmistautumista koskevia toimia varten.”*

## **Tarkistus 12**

### **Ehdotus asetukseksi**

#### **1 artikla – 1 kohta – 1 a alakohta (uusi)**

Asetus (EU) 2017/825

5 artikla – 2 kohta – f a alakohta (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*1 a) Lisätään 5 artiklan 2 kohtaan alakohta seuraavasti:*

*”f a) toimet sellaisten uudistusten tukemiseksi, jotka voivat auttaa jäsenvaltioita valmistautumaan euroalueen jäsenyyteen.”*

## **Tarkistus 13**

### **Ehdotus asetukseksi**

#### **1 artikla – 1 kohta – 2 alakohta**

Asetus (EU) 2017/825

5 a artikla

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*2) Lisätään 5 a artikla:*

*Poistetaan.*

*”5 a artikla*

*Tuki euroalueen jäsenyyteen valmistautumiselle*

*Ohjelmasta voidaan rahoittaa toimia*

*sellaisten uudistusten tukemiseksi, jotka voivat auttaa jäsenvaltioita valmistautumaan euroalueen jäsenyyteen.”.*

## Tarkistus 14

### Ehdotus asetukseksi

#### 1 artikla – 1 kohta – 3 alakohta – a alakohta

Asetus (EU) 2017/825

10 artikla – 1 kohta

#### *Komission teksti*

”1. Rahoituspuitteet ohjelman toteuttamiseksi ovat 222 800 000 euroa käypinä hintoina.”;

#### *Tarkistus*

”1. Rahoituspuitteet ohjelman toteuttamiseksi ovat 222 800 000 euroa käypinä hintoina, **josta 80 000 000 euroa otetaan joustovälineestä neuvoston asetuksen (EU, Euratom) N:o 1311/2013\* mukaisesti.**”;

---

\* *Neuvoston asetetus (EU, Euratom) N:o 1311/2013, annettu 2 päivänä joulukuuta 2013, vuosia 2014–2020 koskevan monivuotisen rahoituskehysten vahvistamisesta (EUVL L 347, 20.12.2013, s. 884).*

## Tarkistus 15

### Ehdotus asetukseksi

#### 1 artikla – 1 kohta – 3 a alakohta (uusi)

Asetus (EU) 2017/825

16 artikla – 2 kohta

#### *Nykyinen teksti*

2. Komissio toimittaa Euroopan parlamentille ja neuvostolle ohjelman toteuttamista koskevan vuotuisen seurantakertomuksen. Kyseinen kertomus sisältää tietoja seuraavista:

#### *Tarkistus*

**3 a) Korvataan 16 artiklan 2 kohdan johdantokappale seuraavasti:**

”2. Komissio toimittaa Euroopan parlamentille ja neuvostolle ohjelman toteuttamista koskevan vuotuisen seurantakertomuksen **vuodesta 2018 vuoden 2021 loppuun asti.** Kyseinen kertomus sisältää tietoja seuraavista:”

## Tarkistus 16

### Ehdotus asetukseksi

**1 artikla – 1 kohta – 3 b alakohta (uusi)**

Asetus (EU) 2017/825

16 artikla – 2 kohta – d a alakohta (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**3 b) Lisätään 16 artiklan 2 kohtaan  
d a alakohta seuraavasti:**

**”d a) laadunvalvonnan tulokset ja  
tukihankkeiden seuranta paikan päällä;”**

*(<http://eur-lex.europa.eu/legal-content/FI/TXT/HTML/?uri=CELEX:32017R0825&from=FI>)*

**ASIAN KÄSITTELY  
LAUSUNNON ANTAVASSA VALIOKUNNASSA**

|  |   |
|--|---|
| <b>Otsikko</b>   | Rakenneuudistusten tukiohjelman rahoituspuitteiden kasvattaminen ja sen yleistavoitteen mukauttaminen   |
| <b>Viiteasiakirjat</b>   | COM(2017)0825 – C8-0433/2017 – 2017/0334(COD)   |
| <b>Asiasta vastaava valiokunta</b><br>Ilmoitettu istunnossa (pvä)          | REGI<br>14.12.2017  |
| <b>Lausunnon antanut valiokunta</b><br>Ilmoitettu istunnossa (pvä)         | EMPL<br>14.12.2017  |
| <b>Valmistelija</b><br>Nimitetty (pvä)                                     | Csaba Sógor<br>13.3.2018  |
| <b>Valiokuntakäsittely</b>   | 15.5.2018   |
| <b>Hyväksytty (pvä)</b>  | 7.6.2018  |
| <b>Lopullisen äänestyksen tulos</b>  | +: 34<br>-: 7<br>0: 0   |
| <b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet</b>                     | Guillaume Balas, Enrique Calvet Chambon, David Casa, Michael Detjen, Lampros Fountoulis, Elena Gentile, Marian Harkin, Czesław Hoc, Danuta Jazłowiecka, Agnes Jongerius, Jan Keller, Ádám Kósa, Agnieszka Kozłowska-Rajewicz, Jérôme Lavrilleux, Patrick Le Hyaric, Dominique Martin, Anthea McIntyre, Miroslavs Mitrofanovs, Elisabeth Morin-Chartier, Emilian Pavel, Georgi Pirinski, Terry Reintke, Claude Rolin, Siôn Simon, Marita Ulvskog, Renate Weber, Jana Žitňanská |
| <b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet</b>                 | Georges Bach, Sergio Gutiérrez Prieto, Dieter-Lebrecht Koch, Eduard Kukan, Miapetra Kumpula-Natri, Paloma López Bermejo, António Marinho e Pinto, Rory Palmer, Jasenko Selimovic, Monika Vana, Flavio Zanonato  |
| <b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet sijaiset (200 art. 2 kohta)</b> | Andrea Bocskor, Dietmar Köster, Renaud Muselier   |

**LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ  
LAUSUNNON ANTAVASSA VALIOKUNNASSA**

| 34        | +  |
|-----------|--|
| ALDE      | Enrique Calvet Chambon, Marian Harkin, António Marinho e Pinto, Jasenko Selimovic, Renate Weber  |
| PPE       | Georges Bach, Andrea Bocskor, David Casa, Danuta Jazłowiecka, Dieter-Lebrecht Koch, Agnieszka Kozłowska-Rajewicz, Eduard Kukan, Adam Kósa, Jérôme Lavrilleux, Elisabeth Morin-Chartier, Renaud Muselier, Claude Rolin                  |
| S&D       | Guillaume Balas, Michael Detjen, Elena Gentile, Sergio Gutiérrez Prieto, Agnes Jongerius, Jan Keller, Miapetra Kumpula-Natri, Dietmar Köster, Rory Palmer, Emilian Pavel, Georgi Pirinski, Siôn Simon, Marita Ulvskog, Flavio Zanonato |
| VERTS/ALE | Miroslavs Mitrofanovs, Terry Reintke, Monika Vana  |

| 7       | -  |
|---------|--|
| ECR     | Czesław Hoc, Anthea McIntyre, Jana Žitňanská |
| ENF     | Dominique Martin                             |
| GUE/NGL | Patrick Le Hyaric, Paloma López Bermejo      |
| NI      | Lampros Fountoulis                           |

| 0 | 0 |
|---|---|
|   |   |

Symbolien selitys:

+ : puolesta

- : vastaan

0 : tyhjää



**ASIAN KÄSITTELY  
ASIASTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA**

|  |   |                    |                    |                    |
|--|---|--------------------|--------------------|--------------------|
| <b>Otsikko</b>   | Rakenneuudistusten tukiohjelman rahoituspuitteiden kasvattaminen ja sen yleistavoitteen mukauttaminen   |                    |                    |                    |
| <b>Viiteasiakirjat</b>   | COM(2017)0825 – C8-0433/2017 – 2017/0334(COD)   |                    |                    |                    |
| <b>Annettu EP:lle (pvä)</b>  | 6.12.2017   |                    |                    |                    |
| <b>Asiasta vastaava valiokunta</b><br>Ilmoitettu istunnossa (pvä)              | REGI<br>14.12.2017  |                    |                    |                    |
| <b>Valiokunnat, joilta on pyydetty lausunto</b><br>Ilmoitettu istunnossa (pvä) | BUDG<br>14.12.2017  | ECON<br>14.12.2017 | EMPL<br>14.12.2017 | PECH<br>14.12.2017 |
|  | CULT<br>14.12.2017  |                    |                    |                    |
| <b>Valiokunnat, jotka eivät antaneet lausuntoa</b><br>Päätös tehty (pvä)       | PECH<br>11.12.2017  | CULT<br>22.1.2018  |                    |                    |
| <b>Yhteistyöhön osallistuvat valiokunnat</b><br>Ilmoitettu istunnossa (pvä)    | BUDG<br>19.4.2018   | ECON<br>19.4.2018  |                    |                    |
| <b>Esittelijä(t)</b><br>Nimitetty (pvä)  | Ruža Tomašić<br>25.1.2018   |                    |                    |                    |
| <b>Valiokuntakäsittely</b>   | 27.3.2018   | 25.4.2018          |                    |                    |
| <b>Hyväksytty (pvä)</b>  | 25.6.2018   |                    |                    |                    |
| <b>Lopullisen äänestyksen tulos</b>  | +:<br>-:<br>0:  | 15<br>3<br>1       |                    |                    |
| <b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet</b>                         | Mercedes Bresso, Rosa D'Amato, John Flack, Constanze Krehl, Louis-Joseph Manscour, Iskra Mihaylova, Andrey Novakov, Younous Omarjee, Konstantinos Papadakis, Ruža Tomašić, Ramón Luis Valcárcel Siso, Matthijs van Miltenburg, Lambert van Nistelrooij, Derek Vaughan |                    |                    |                    |
| <b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet</b>                     | John Howarth, Ivana Maletić   |                    |                    |                    |
| <b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet sijaiset (200 art. 2 kohta)</b>     | John Stuart Agnew, Olle Ludvigsson, Marc Tarabella  |                    |                    |                    |
| <b>Jätetty käsiteltäväksi (pvä)</b>  | 27.6.2018   |                    |                    |                    |

**LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ  
ASIESTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA**

| <b>15</b> | <b>+</b>  |
|-----------|---|
| ALDE      | Iskra Mihaylova, Matthijs van Miltenburg  |
| ECR       | John Flack, Ruža Tomašić  |
| PPE       | Ivana Maletić, Lambert van Nistelrooij, Andrey Novakov, Ramón Luis Valcárcel Siso                                     |
| S&D       | Mercedes Bresso, John Howarth, Constanze Krehl, Olle Ludvigsson, Louis-Joseph Manscour, Marc Tarabella, Derek Vaughan |

| <b>3</b> | <b>-</b>               |
|----------|------------------------|
| EFDD     | John Stuart Agnew      |
| GUE/NGL  | Younous Omarjee        |
| NI       | Konstantinos Papadakis |

| <b>1</b> | <b>0</b>     |
|----------|--------------|
| EFDD     | Rosa D'Amato |

Symbolien selitys:

+ : puolesta

- : vastaan

0 : tyhjää